



Добавък № 1 / 07.09.2018

**ДОГОВОР ЗА ЗАСТРАХОВКА на ГАРАНЦИЯ за ИЗПЪЛНЕНИЕ и ПОДДРЪЖКА в ПОЛЗА на
ВЪЗЛОЖИТЕЛ**

ПОЛИЦА № 0186591/07.09.2018

I. СТРАНИ**1.1. Застраховател / Гарант:**

"Чертасиг - застрахователно и презастрахователно дружество АД – клон България" КЧТ, ЕИК: 203318946, седалище и адрес на управление: град София, СО-район „Оборище“, ул. „Бачо Киро“ №26-28-30, бл.2, ет.4, e-mail: office_bg@certasig.bg, представлявано от Мария Рангелова – управител, клон на Чертасиг - Застрахователно и презастрахователно дружество АД – дружество, регистрирано в Република Румъния, единен регистрационен код 12408250, адрес на управление: Румъния, Букурещ, сектор 1, ул. „Николае Карамфил“ №61Б, лиценз за застрахователна дейност на ASF: RA-021/2003.

1.2. Застраховач / Наредител, наричан „Изпълнител“ за целите на тази полица:

ЖЕЛЕЗНИЦА-СЕВЕР ДЗЗД, (наричано „Обединението“ за целите на настоящата полица), представлявано от Георги Иванов Кичуков в качеството на представляващ Обединението с БУЛСТАТ/ЕИК **177300253**, със седалище гр. София 1619, район Витоша, ул. ДАМЯНИЦА No 3-5, със съдружници:

ГБС – ИНФРАСТРУКТУРНО СТРОИТЕЛСТВО АД, вписано в Търговския регистър към Агенция по вписванията с ЕИК **130131711**, със седалище и адрес на управление: гр. София, ул. Дамяница 3-5, представлявано от Георги Иванов Кичуков – Изпълнителен директор и Тодор Антонов Гочев – Изпълнителен директор.

ГЛАВБОЛГАРСТРОЙ АД, вписано в Търговския регистър към Агенция по вписванията с ЕИК 831652485, със седалище и адрес на управление: гр. София 1619 район Витоша ул. ДАМЯНИЦА No 3-5, представлявано от Светослав Иванов Любомиров – Заместник-председател на Управителния съвет и Мая Радостинова Пенчева – Изпълнителен директор; и

ГЛАВБОЛГАРСТРОЙ ИНТЕРНЕТЪНЪЛ ЕАД, вписано в Търговския регистър към Агенция по вписванията с ЕИК 175402074, със седалище и адрес на управление: гр. София 1619, район Витоша, ул. Дамяница No 3-5, представлявано от Светослав Иванов Любомиров и Калин Симеонов Пешов.

Със Застрахован / Бенефициер, наричан „Възложител“ за целите на тази полица:

АГЕНЦИЯ „ПЪТНА ИНФРАСТРУКТУРА“ със седалище и адрес гр. София 1606, бул. „Македония“ № 3, с ЕИК **000695089**, представлявана от СВЕТОСЛАВ АПОСТОЛОВ ГЛОСОВ.

С посредничеството на: БРОКЕР КОНСУЛТ ИНС ООД с ЕИК **131123201**, адрес: гр. София, ул. Родопски Извор №45, вх. А, офис 4, представлявано от Йордан Димитров Димчев.

II. ПРИЧИНА ЗА ИЗДАВАНЕ НА ДОБАВЪКА:

При получаване на Сертификат за изпълнение, към Раздел II: **ДЕТАЙЛИ НА ПОКРИТИЕТО (ГАРАНЦИЯТА)** от полицата се добавя следната клауза:

2.3. Застрахователна сума (сума на гаранцията за гаранционна поддръжка): 749 633.63 (словом: седемстотин четиридесет и девет хиляди шестстотин тридесет и три и 0.63 лева), представляваща 50.00% от стойността на гаранцията за изпълнение.

Срокът на действие на тази гаранция е до изтичане на последния гаранционен срок за обекта, съгласно Наредба № 2 от 31.07.2003 г. за въвеждане в експлоатация на строежите в Република България и минимални гаранционни срокове за изпълнени строителни и монтажни работи, съоръжения и строителни обекти, като за съоръжения той е 10 (десет) години, за пътна част - 5 (пет) години.

За Застрахователя: ЗПАД
/Мария Рангелова/

За Застраховачия:

Стр. 1 от 2



2.4. Срок на застраховката (валидност на гаранцията по т.2.3.):

Начална дата: 0.00 часа на 11.09.2020 г.

Крайна дата: 24.00 часа на 10.09.2030 г.

III. ДОПЪЛНИТЕЛНА ЗАСТРАХОВАТЕЛНА ПРЕМИЯ

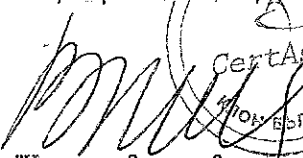
3.1. застрахователна премия: 46,575.19 лева

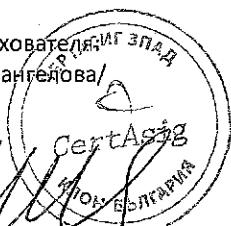
2% данък върху застрахователната премия: 931.50 лева

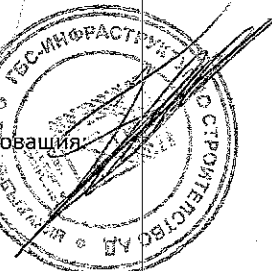
Общо дължима сума: 47,506.69 лева (четиридесет и седем хиляди петстотин и шест и 0.69 лв)

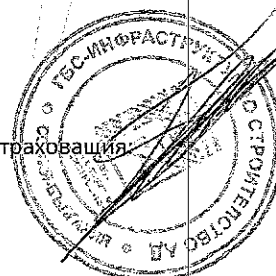
Всички останали условия по **ПОЛИЦА № 0186591/07.09.2018** остават непроменени.

Настоящият добавък се сключи в три оригинални екземпляра, които са разпределени, както следва: един за Застрахователя, един за Застрахования и един за Застрахователя.

За Застрахователя: 
/Мария Рангелова/



За Застрахования: 



Стр. 2 от 2



ДОГОВОР ЗА ЗАСТРАХОВКА на ГАРАНЦИЯ за ИЗПЪЛНЕНИЕ и ПОДДРЪЖКА в ПОЛЗА на ВЪЗЛОЖИТЕЛ

ПОЛИЦА № 0186591/07.09.2018

Предложение за застраховане Q 0093648

I. СТРАНИ

1.1. Застраховател / Гарант:

"Чертасиг - застрахователно и презастрахователно дружество АД – клон България" КЧТ, ЕИК: 203318946, седалище и адрес на управление: град София, СО-район „Оборище“, ул. „Бачо Киро“ №26-28-30, бл.2, ет.4, е-mail: office_bg@certasig.bg, представлявано от Мария Рангелова – управител, клон на Чертасиг - Застрахователно и презастрахователно дружество АД – дружество, регистрирано в Република Румъния, единен регистрационен код 12408250, адрес на управление: Румъния, Букурещ, сектор 1, ул. „Николае Карамфил“ №61Б, лиценз за застрахователна дейност на ASF: RA-021/2003.

1.2. Застраховач / Наредител, наричан „Изпълнител“ за целите на тази полица:

ЖЕЛЕЗНИЦА-СЕВЕР ДЗЗД, (наричано „Обединението“ за целите на настоящата полица), представлявано от Георги Иванов Кичуков в качеството на представляващ Обединението с БУЛСТАТ/ЕИК **177300253**, със седалище гр. София 1619, район Витоша, ул. ДАМЯНИЦА No 3-5, със съдружници:

ГБС – ИНФРАСТРУКТУРНО СТРОИТЕЛСТВО АД, вписано в Търговския регистър към Агенция по вписванията с ЕИК **130131711**, със седалище и адрес на управление: гр. София, ул. Дамяница 3-5, представлявано от Георги Иванов Кичуков – Изпълнителен директор и Тодор Антонов Гочев – Изпълнителен директор.

ГЛАВБОЛГАРСТРОЙ АД, вписано в Търговския регистър към Агенция по вписванията с ЕИК 831652485, със седалище и адрес на управление: гр. София 1619 район Витоша ул. ДАМЯНИЦА No 3-5, представлявано от Светослав Иванов Любомиров – Заместник-председател на Управителния съвет и Мая Радостинова Пенчева – Изпълнителен директор; и

ГЛАВБОЛГАРСТРОЙ ИНТЕРНЕТЪНЪЛ ЕАД, вписано в Търговския регистър към Агенция по вписванията с ЕИК 175402074, със седалище и адрес на управление: гр. София 1619, район Витоша, ул. Дамяница No 3-5, представлявано от Светослав Иванов Любомиров и Калин Симеонов Пешов.

Със Застрахован / Бенефициер, наричан „Възложител“ за целите на тази полица:

АГЕНЦИЯ "ПЪТНА ИНФРАСТРУКТУРА" със седалище и адрес гр. София 1606, бул. „Македония“ № 3, с ЕИК **000695089**, представлявана от СВЕТОСЛАВ АПОСТОЛОВ ГЛОСОВ.

С посредничеството на: БРОКЕР КОНСУЛТ ИНС ООД с ЕИК **131123201**, адрес: гр. София, ул. Родопски Извор №45, вх. А, офис 4, представлявано от Йордан Димитров Димчев.

1.4. Детайли за договора, сключен между Застраховачия и Застрахования (Договора):

Договор №: [ще бъде уточнен след подписването]

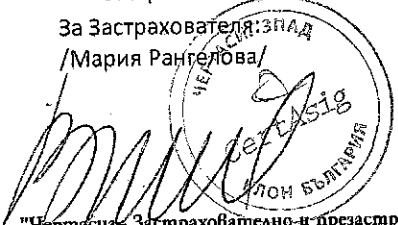
Стойност на Договора:
29 985 345.00 лв. (без ДДС)

Срок на договора:
20 м.

Предмет на Договора: „Проектиране и строителство на автомагистрала „Струма“ Лот 3.1 Тунел „Железница“ с три обособени позиции: Обособена позиция № 1: Подучастък № 1 от км 366+000 до км 366+720, включително обслужващ тунелен път при северния портал на тунел „Железница“.

ЖЕЛЕЗНИЦА-СЕВЕР ДЗЗД е определено за изпълнител на обществена поръчка с номер в АОП 00044-2017-0082, на основание решение за определяне на изпълнител № 108/06.08.2018 г.

Клаузи от Договора относно задължения на Застраховачия (Гарантирани Задължения): Под Гарантирани задължения следва да се разбират всички задължения по договора, посочен в т.1.4 от настоящия Договор за застраховка.

За Застрахователя: 
/Мария Рангелова/

За Застраховачия:

Стр. 1 от 5



1.5. Гаранция (застрахователна сума)

По искане на Застрахования, "Чертасиг - Застрахователно и презастрахователно дружество АД – клон България" КЧТ, ЕИК: 203318946 в качеството на Застраховател, неотменимо се задължава, в случай на неизпълнение на Гарантираните задължения от Застрахования спрямо Застрахования, да плати на Застрахования вместо Застрахования, всяка сума, която не надвишава общо застрахователната сума, при получаване от Застрахователя на писмено искане (претенция) от Застрахования и писмено становище (към искането), твърдящо че:

- ✓ Застрахованият не изпълнява задълженията си по Договора (описан по-горе), придружено с описание на неизпълнените задължения и вида неизпълнение

1.5.1. Правото да получи гаранцията по тази застраховка е единствено в полза на Застрахования и не може да бъде прехвърлено на друго лице.

II. ДЕТАЙЛИ НА ПОКРИТИЕТО (ГАРАНЦИЯТА)

2.1. **Застрахователна сума (сума на гаранцията за изпълнение): 1 499 267.25 лева (словом: един милион четиристотин деветдесет и девет хиляди двеста шестдесет и седем и 0.25 лева), представляваща 5.00% от стойността на Договора без ДДС.**

2.2. **Срок на застраховката (валидност на гаранцията по т.2.1.): 20 м. + 4 м.**

Начална дата: 0.00 часа на 10.09.2018 г.

Крайна дата: 24.00 часа на 10.09.2020 г.

III. ЗАСТРАХОВАТЕЛНА ПРЕМИЯ

3.1. **застрахователна премия:**

25,487.54 лева

2% данък върху застрахователната премия:

509.75 лева

Общо дължима сума:

25,997.29 лева

(двадесет и пет хиляди деветстотин деветдесет и седем и 0.29 лв)

3.2. **Застрахователната премия е дължима изцяло и платима преди началната дата на полицата.**

IV. УСЛОВИЯ НА ЗАСТРАХОВАНЕ

4.1. Настоящата застраховка на гаранция представлява *безусловен и неотменим* ангажимент, поет от Застрахования и Застрахователя относно плащането в полза на Застрахования на обезщетение в размера на застрахователната сума в случай, че Застрахованият не изпълни или изпълни неподходящо (от гледна точка на количеството, качеството или на договорения период) Гарантираните задължения.

4.2. На основание Полицата Застрахователят се задължава да плати на Застрахования определената застрахователна сума (гаранция) при неизпълнение на Гарантираните задължения от страна на Застрахования. Размерът на застрахователната сума се намалява пропорционално със стойността на всяко плащане, извършено от Застрахователя, въз основа на настоящата Полица.

4.3. При ангажиране отговорността на Застрахователя по тази Полица, Застрахованият е длъжен да възстанови на Застрахователя напълно сумите, платени от Застрахователя на Застрахования вместо Застрахования, който е в неизпълнение на свое задължение, произтичащо от Договора.

V. ПЛАЩАНЕ НА ЗАСТРАХОВАТЕЛНО ОБЕЗЩЕТЕНИЕ (ГАРАНЦИЯ)

5.1. Застрахователят ще извърши плащането на обезщетението на Застрахования **при първото предявяване на претенция за плащане от страна на Застрахования.**

5.2. Размерът на обезщетението по Полицата не може да надвишава посочената в Полицата застрахователна сума или нейния към момента на предявяването актуален размер съгласно т. 4.2 по-горе.

5.3. Заедно с претенцията за плащане Застрахованият предава на Застрахователя декларация, в която се уточняват задълженията по Договора, които не са спазени от Застрахования.

5.4. Крайната дата за получаване на претенцията за плащане при Застрахователя е датата на изтичане на валидността на Полицата.

За Застрахователя:

/Мария Рангелова/

За Застрахования:



Стр. 2 от 5



5.5. Плащането на застрахователното обезщетение (гаранцията) се извършва в срок до 5 работни дни от получаване от Застрахователя на претенцията, по банкова сметка, посочена от Застрахования. Обезщетението се плаща във валутата, в която е посочена застрахователната сума в Полицията или в лева по курса на Българската Народна Банка към датата на плащане.

VI. ОБЕЗПЕЧЕНИЕ НА ЗАСТРАХОВАТЕЛЯ

6.1. С оглед обезпечаване задължението на Застрахователя съгласно т. 4.3 по-горе да възстанови на Застрахователя напълно сумите, платени от Застрахователя на Застрахования вместо Застрахования, то при сключване на тази Полица, участниците в Обединението **ГЛАВБОЛГАРСТРОЙ АД и ГБС – ИНФРАСТРУКТУРНО СТРОИТЕЛСТВО АД** сключват със Застрахователя Споразумение за потвърждение на регресни права.

6.2. Непредоставянето на обезпечението, съгласно условията на т.6.1. или неплащането на застрахователната премия в определения срок, водят до анулиране на Полицата и на всички документи, които са неразделна част от нея. В случай на анулиране на Полицата, Застрахователят уведомява Застрахования незабавно за анулирането.

6.3. Застрахованият ще бъде поставен по право в закъснение с оглед на задължението за плащане, считано от датата на получаване от страна на Застрахователя на уведомление, чрез всякакви информационни средства, които гарантират доказване на уведомлението, относно изплащането на Застрахования на застрахователното обезщетение. Застрахованият се отказва безвъзвратно от правото да оспорва под всякаква форма или поради всякаква причина, упражняването от страна на Застрахователя на правото му на обратен иск.

6.4. В случай, че Застрахованият е сдружение, членовете на сдружението отговарят солидарно пред Застрахователя що се отнася до гореспоменатото право на обратен иск.

VII. ИЗКЛЮЧЕНИ РИСКОВЕ

7.1. Отговорността на Застрахователя по тази Полица не се ангажира за:

7.1.1. вреди, породени от непреодолима сила, съгл. разпоредбите на Търговския закон на Република България;

7.1.2. разходи, по повод и във връзка с разрешаване посредством съответна инстанция (съдебна/арбитражна) на спор между Застрахования и Застрахования.

VIII. ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ЗАСТРАХОВАЩИЯ

8.1. Застрахованият е длъжен:

8.1.1. да представи на Застрахователя копие от подписания Договор най-късно три дни след датата на подписването му, както и всички документи, необходими за определяне на покритите (гарантирани) задължения на Застрахования по Договора;

8.1.2. да снабди Застрахователя с всякакви финансови, счетоводни и/или търговски документи, необходими за изчисляване на застрахования риск и да осигури достъп на представители на Застрахователя до седалището си / местоизвършването на дейността / търговски площи за оценка на неговата платежеспособност;

8.1.3. да гарантира пълното припокриване на всички клаузи и условия от Проекта на Договора, предоставен при издаването на полицата с Договора съгласно т. 8.1.1.

8.1.4. да осигури договореното обезпечение в полза на Застрахователя;

8.1.5. да плати изцяло дължимата застрахователна премия;

8.1.6. да уведомява Застрахователя в срок до 2 (два) дни за всяка промяна в данните, декларирани при сключване на застраховката;

8.1.7. да положи дължимата грижа за изпълнение на задълженията си, поети с Договора, сключен със Застрахования, в срок и при уговорените условия;

8.1.8. при поискване от Застрахования да изпълни надлежно своите задължения по Договора да уведомява Застрахователя по негово искане, за изпълнението на Договора, да потвърждава по надежден начин информацията и да осигури достъп на представители на Застрахователя до местата, където се изпълняват задълженията по Договора;

8.1.9. да не изменя Договора, сключен със Застрахования, а така и задълженията, покрити по Полицата, без предварително уведомяване на Застрахователя и неговото одобрение. В случай, че тези промени могат да

За Застрахователя АД
/Мария Рангелова/

За Застрахования:

Стр. 3 от 5



- изменят риска за Застрахователя, поет с Полицата, последната при съгласие на Застрахователя, ще бъде изменена и ще се сключи допълнително споразумение (добавък), с плащане на допълнителна премия;
- 8.1.10. да уведомява Застрахователя относно всеки проблем, възникнал в отношенията със Застрахования, относно изпълнение на задълженията по Договора, който може да породи плащане/претенция за обезщетение съгласно клаузите на Полицата;
- 8.1.11. да уведомява Застрахователя относно всяка претенция за плащане, получена от Застрахования по повод задълженията, покрити с Полицата, както и за всички възникнали проблеми;
- 8.1.12. в случай, че в момента на претенцията за плащане, Застрахованият е във временна неплатежоспособност, той трябва да положи всички усилия, за да осигури и запази всички ликвидни парични средства, придобити в следващ период в сметки и/или в брой, за да плати задължението си към Застрахования и/или Застрахователя, освен ако има приоритетни задължения, определени със закон (плащания на работници/служители, данъци към държавата);
- 8.1.13. да изпълнява точно всички задължения, съгласно настоящата Полица.

IX. ИЗМЕНЕНИЕ НА ДОГОВОРА

- 9.1. На Застрахователя няма да бъде противопоставимо никакво изменение на сроковете и условията на Договора, което може да увеличи, пряко или косвено, сумата, понесена от Застрахования в случай на вина, или може да продължи срока на Договора.
- 9.2. Получаването на съгласие от страна на Застрахователя за изменението на Полицата (поради изменение на Договора) ще се извърши на основание искане от Застрахования, изпратено в оригинал на Застрахователя, заедно с документацията относно етапа на изпълнение на Договора и причините, които са довели до негово изменение и до съответното искане за промяна на Полицата, в срок до 5 (пет) работни дни от датата на общото решение на Застрахования и Застрахователя за необходимост от промяна в Договора;
- 9.3. Промени в застрахователния договор могат да се извършват след изричното писмено съгласие на Застрахования (АПИ).

X. ВСТЪПВАНЕ НА ЗАСТРАХОВАТЕЛЯ В ПРАВАТА НА ЗАСТРАХОВАНИЯ ПРИ ПЛАЩАНЕ НА ОБЕЗЩЕТЕНИЕ (ГАРАНЦИЯ) ПО ПОЛИЦАТА

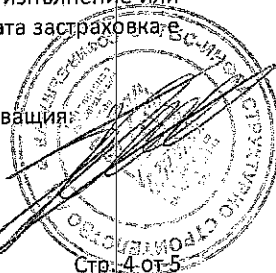
- 10.1. С частичното или пълно плащане на гаранцията вместо Застрахования, Застрахователят встъпва в правата на Застрахования, като кредитор, срещу Застрахования и се суброгира срещу Застрахования, като причинител на вредата.
- 10.2. Застрахованият е длъжен да възстанови на Застрахователя платената сума на гаранцията в срок до 10 (десет) работни дни, считано от датата на получаване от Застрахования на уведомлението от Застрахователя за плащане на сума на гаранцията на Застрахования.
- 10.3. При неизпълнение на задължението на Застрахования по предходната точка, Застрахователят ще упражни правата си съгласно условията на тази Полица.

XI. ОБЩИ РАЗПОРЕДБИ

- 11.1. Всяко съобщение на Застрахования, свързано със застраховката следва да бъде изпратено на адреса на Застрахователя, посочен в Полицата.
- 11.2. Всяко съобщение на Застрахователя към Застрахования се изпраща на посочения в Полицата адрес. Застрахованият е длъжен писмено да уведоми Застрахователя за промяна на указания в Полицата адрес и да съобщи на Застрахователя новия си адрес. До получаване на съобщението за промяна на адреса от страна на Застрахователя, съответните съобщения се изпращат до адреса на Застрахования, посочен в Полицата, като същите се смятат за връчени и получени от Застрахования с всички предвидени в закона или договора правни последици.
- 11.3. По тази застраховка не се дължат такси и други плащания, освен данък върху застрахователната премия в размер на 2% съгласно Закона за данък върху застрахователните премии, посочен в Полицата.
- 11.4. Всички спорове, които не са разрешени по взаимно съгласие, произтичащи от тази застраховка или свързани с нея, включително и тези, произтичащи от или във връзка с нейното тълкуване, недействителност, изпълнение или прекратяване, се отнасят за решаване пред компетентния съд в град София. Приложимо по настоящата застраховка е българското законодателство.

За Застрахователя:
/Мария Рангелова/

За Застрахования





11.5. Към настоящата полица няма Общи или Специални условия, извън текстовете включени в същата, с които Застрахованият да е обвързан.

11.6. С настоящото Застрахователят уведомява ползвателите на застрахователни услуги, че:

- ✓ Застрахователят е администратор на лични данни, обработвани за целите, свързани с изпълнението на договора и на застрахователното правоотношение, с важен обществен интерес; с изпълнение на законови задължения, както и за цели, свързани с неговите законни/легитимни интереси;
- ✓ Застрахователят има самостоятелно законово основание да обработва лични данни, което не се основава и не зависи от съгласието на засегнатите субекти на данни;
- ✓ информация за начина, по който Застрахователят обработва и защитава лични данни може да бъде намерена в Политиката за конфиденциалност на Застрахователя, публикувана на <https://www.certasig.ro>;
- ✓ предоставянето на личните данни има изцяло доброволен характер. Отказът за предоставянето на данни е основание Застрахователят да откаже да сключи договор или да предприеме друго действие, в случай, че липсата на тези данни не му дава възможност да извърши обективна оценка на риска от сделката или по друг начин застрашава реализацията на законните интереси на Застрахователя;
- ✓ Застрахователят гарантира упражняването на правата на субектите на данни, уредени в Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския парламент и на Съвета за защита на физическите лица при обработването на лични данни и за свободното движение на тези данни и отменящ Директива 95/46/ЕС (Общ регламент за защита на личните данни) и в приложимото в Република България законодателство в областта на защита на данните.

11.7. Страните се съгласяват, че ще обработват лични данни на застраховани лица/свои служители, разкрити/предоставени/предавани между тях във връзка с или по повод на настоящия договор, като съвместни администратори и заявяват и потвърждават, че при обработването на лични данни ще спазват изискванията на приложимото в Република България законодателство в областта на защитата на данните (включително Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския парламент и на Съвета за защита на физическите лица при обработването на лични данни и за свободното движение на тези данни и отменящ Директива 95/46/ЕС (Общ регламент за защита на личните данни)).

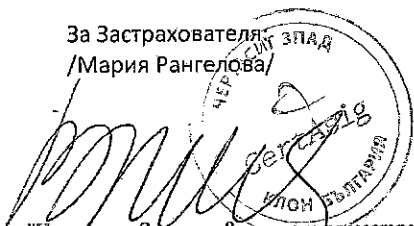
11.8. С подписването на настоящото, Страните съвместно определят средствата, с които ще бъдат събирани/разкривани/предоставяни личните данни, необходими за сключването и изпълнението на договора, а именно: чрез писмени документи, изпращани по пощата или предавани на ръка; чрез електронни документи, изпращани по електронен път с имейл като криптирани прикачени файлове, или съхранявани върху технически носители на информация като криптирани файлове; по телефон, както и съвместно определят целите на обработването, а именно: изпълнението на договора и на застрахователното правоотношение, за нуждите на важен обществен интерес; за изпълнение на законови задължения и за защита на законни/легитимни интереси на Застрахователя.

11.9. Страните се задължават да предоставят на субектите на данни, с които осъществяват контакт, задължителната информация по чл.13 и чл.14 от Общия регламент относно защитата на данните, а именно данни относно дейността по съвместно обработване на лични данни, в кратка, прозрачна, разбираема и лесно достъпна форма, на ясен и прост език. Посочената информация може да бъде предоставена чрез Политика за поверителност на всяка от Страните.

11.10. Страните изрично се съгласяват, че във връзка с обработването на данни, всяка от Страните ще носи отговорност пред засегнатите субекти на данни и самостоятелно ще контактува с тях.

11.11. Със сключване на настоящата застраховка, Застрахованият и Застрахователят дават изричното си съгласие личните данни, предоставени от тях, да бъдат обработвани и предоставяни от Застрахователя на трети лица (включително на лица, чието място на пребиваване не е страна-членка на Европейския съюз или на държава-членка на Европейското икономическо пространство) за нуждите на застраховката и за статистически цели, съгласно посоченото по-горе.

Настоящата застраховка (Полица) се сключи в три оригинални екземпляра, които са разпределени, както следва: един за Застрахователя, един за Застрахования и един за Застрахователя.

За Застрахователя: 
/Мария Рангелова/

За Застрахования: 

Стр. 5 от 5

520 00 5512910

ДО / To РАЙФАЙЗЕН БАНК

прил. № 03

Клон / Branch

Банка / Bank

Указание СД-2000

Адрес / Address

СОФИЯ

ПАКЕТ
200 компютърна
схематична
безплатно

67260875000080922

Продукт на
БАНКА

Платете на - име на получателя / Recipient's Name

ЧЕРТАФИТ ЗАПАД - КЛОН БЪЛГАРИЯ

IBAN на получателя / Recipient's IBAN

BG391451002553014

BIC на банката на получателя

BIC of the Recipient's Bank

При банка - име на банката на получателя / With Bank (the name of the Recipient's Bank)

BANQUE

ПЛАТЕЖНО НАРЕЖДАНЕ за кредитен превод
Credit Transfer ORDER

Вид валута

Сума / Amount

BGN 4447350308

Основание за превод - информация за получателя / Grounds for the transfer - information for the recipient

ДЕБИТНОТА 1/07.09.2018, ЖЕЛЕЗНИЦА-СЕВЕР

Още пояснения / Additional details

ПОПЪЛНА ОБЩО ДОБАВЪК № 1 И ДОБАВЪК № 2

Наредител - име / Ordering Party's name

ГБС ИНФРАСТРУКТУРНО СТРОИТЕЛСТВО АД

IBAN на наредителя / Ordering Party's IBAN

BG252701551060040314

BIC на банката на наредителя

BIC of the Ordering Party's Bank

Платежна система / Payment System

БИСЕРА

Такси / Fees

1 - 23

2 - 23

3 - 23

Дата за изпълнение / D. for execution

2017

Ползва се при преводи между местни и чуждестранни лица в средата, на стойност равна или надвишава сумата по чл. 2, ал. 1, т. 1 от Наредба № 27 на БНБ за статистиката на платежния баланс

Местно лице / Resident
Чуждестранно лице / Non-Resident
Държава (код и име) и адрес / Country (code & name) & addressМестно лице / Resident
Чуждестранно лице / Non-Resident
Държава (код и име) и адрес / Country (code & name) & address

Описание на икономическата същност на превода / Description on the economic nature of the transfer

При превод на кредитна преводка с всичките данни от мен на чуждестранно лице физически човек

Потвърждавам, че всички данни и физически данни данни от ЗМД и предоставени от мен на банката са актуални.
Съгласно чл. 4, ал. 7 и чл. 6, ал. 5, т. 3 от ЗАКОНА за мерките срещу изпирането на пари ДЕКЛАРИРАМЕ,
че паричните средства, предмет на наредената банкова операция, имат следния произход:

Известно ми е, че предоставяно на мен на чуждестранно лице физически човек

СТОПАНСКА ДЕКЛАРИЦИЯ

922 - ПЛАТЕЖНО НАРЕЖДАНЕ за кредитен превод / Credit transfer ORDER